

Le 31 octobre 2022

Paul Cardegna  
Greffier du comité  
Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires  
Sizième étage, 131, rue Queen  
Chambre des communes  
Ottawa ON  
K1A 0A6

Cher monsieur Cardegna,

Au nom de l'Agence des services frontaliers du Canada (ASFC), vous trouverez ci-joint les documents en réponse à la motion pour la production de documents pour appuyer l'étude sur le développement, le lancement et la maintenance de l'application ArriveCAN, adoptée par le Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires (le Comité) le 17 octobre 2022.

- la liste des contractants ;
- la ventilation des coûts ; et,
- la liste des contrats.

La demande de propositions sera soumise au Comité par l'entremise de Services publics et Approvisionnement Canada (SPAC).

En ce qui concerne les copies des factures demandées, l'ASFC détient plusieurs centaines de factures relatives au développement, au lancement et à la maintenance de l'application ArriveCAN. Par conséquent, l'ASFC aura besoin de plus de temps pour traduire ces documents avant de fournir une trousse complète au Comité. Dès que nous aurons déterminé le temps requis pour la traduction, nous fournirons au Comité une mise à jour sur la livraison de ces documents.

Entre-temps, l'ASFC travaille avec diligence pour fournir au Comité une liste complète des factures dès que possible.

Nous espérons que le Comité comprend notre situation et trouve le matériel ci-joint utile pour son travail d'étude du développement, du lancement et de la maintenance de l'application ArriveCAN.

Sincèrement,

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'E. O'Gorman'.

Erin O'Gorman  
Présidente de l'Agence des services frontaliers du Canada